



Grazie per aver acquistato questo prodotto. È frutto di decenni di esperienza volta a darle sempre il meglio. Troverà altri suggerimenti e consigli per la cura degli articoli in pelle su [www.cleancare.ch](http://www.cleancare.ch).

### **Smacchiatore delicato**

Il detergente delicato a base d'acqua penetra nella superficie e la deterge in profondità senza danneggiare i pori.

#### **Istruzioni per l'uso**

1. Agitare bene il flacone prima dell'uso.
2. Applicare una piccola quantità di detergente sulla spugna in dotazione e generare schiuma premendola più volte.
3. Usarla per pulire la pelle senza esercitare pressione e fare agire brevemente.
4. Rimuovere lo sporco con il panno in dotazione.
5. Lasciare asciugare.
6. Ripetere la procedura in caso di sporco intenso.

### **Crema protettiva delicata**

La delicata crema protettiva a base d'acqua si prende cura della pelle e previene le macchie e la formazione di fessure.

#### **Istruzioni per l'uso**

1. Applicare la crema unicamente sulle parti pulite.
2. Agitare bene il flacone.
3. Applicare una piccola quantità di crema protettiva sul panno in dotazione e applicarla sulla pelle senza esercitare pressione.
4. Lasciare asciugare.

#### **Importante informazione per la sicurezza:**

Per verificare la solidità del colore, testare prima il prodotto su un punto non visibile prima di iniziare con l'applicazione. Non utilizzare su pelle di nabuk e vera pelle. Non pulire mai la pelle con un panno in microfibra. Conservare a temperatura ambiente e fuori dalla portata dei bambini.

**NUBUKLEDER  
CUIR NUBUK  
PELLE DI NUBUK**

**Pflegeset N  
Kit d'entretien N  
Set per la cura N**

**CleanCARE**

Sonnenbergstrasse 13B  
6052 Hergiswil

T. +41 41 260 75 75  
@ info@cleancare.ch  
www.cleancare.ch

CleanCARE

## D

Danke für den Kauf von diesem Produkt. Mehrere Jahrzehnte Erfahrung stecken in der Entwicklung, um für Sie die besten Ergebnisse zu erzielen. Auf [www.cleancare.ch](http://www.cleancare.ch) finden Sie weitere Tipps und Tricks zur Lederpflege.

### Milder Reiniger

Der milde Reiniger auf Wasserbasis zieht in die Oberfläche ein und reinigt sie gründlich, ohne dabei die Poren zu beschädigen.

#### Gebrauchsanweisung:

1. Vor dem Gebrauch die Flasche gut schütteln.
2. Kleine Menge des Reinigers auf den beiliegenden Schwamm geben und durch mehrmaliges Drücken Schaum erzeugen.
3. Damit das Leder ohne Druck reinigen und kurz einwirken lassen.
4. Den Schmutz mit dem beiliegenden Tuch entfernen.
5. Trocknen lassen.
6. Bei stärkeren Verschmutzungen den Vorgang wiederholen.

### Milde Schutzcrème

Die milde Schutzcrème auf Wasserbasis pflegt das Leder und beugt Flecken und Rissbildung vor.

#### Gebrauchsanweisung:

1. Vor dem Gebrauch, die Flasche gut schütteln.
2. Kleine Menge Schutzcrème auf einen Schwamm geben und ohne Druck auszuüben auftragen.
3. Kleine Menge der Schutzcrème auf das beiliegende Tuch geben und damit das Leder ohne Druck eincremen.
4. Mit einem Baumwolltuch (keine Mikrofasern) in Faserrichtung polieren.
5. Bei Bedarf den Vorgang wiederholen.

#### Wichtiger Sicherheitshinweis:

Um die Farbechtheit zu prüfen, testen Sie das Produkt zuerst an einer nicht sichtbaren Stelle, bevor Sie die Anwendung beginnen. Nicht für Nubuk- und Echtleder verwenden. Leder nie mit Mikrofasertuch reinigen. Bei Raumtemperatur und ausserhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

## F

Nous vous remercions de l'achat de ce produit. Plusieurs décennies d'expérience ont été mises à profit pour développer ce produit afin de vous offrir les meilleurs résultats.

Sur [www.cleancare.ch](http://www.cleancare.ch) vous trouverez d'autres conseils et astuces pour l'entretien du cuir.

### Nettoyant doux

Un nettoyant doux à base d'eau. Tester d'abord la résistance du cuir à l'humidité avec un chiffon humide avant d'appliquer le produit. Si le cuir déteint, une application du produit n'est pas recommandée.

#### Mode d'emploi:

1. Avant l'utilisation, bien secouer le flacon.
2. Appliquer sur l'éponge livré dans le kit une petite quantité du nettoyant et presser plusieurs fois l'éponge dans la main jusqu'à ce que de la mousse apparaisse.
3. Appliquer la mousse et nettoyer le cuir sans exercer de pression. Laisser agir quelques minutes.
4. Enlever le reste de la saleté avec le chiffon livré dans le kit.
5. Laisser sécher.
6. Recommencer l'opération si nécessaire.

### Crème de protection douce

La crème de protection douce, à base d'eau, nourrit le cuir et le protège contre les éventuelles taches. Le cuir reste souple et résiste aux craquelures.

#### Mode d'emploi:

1. Avant l'utilisation, bien secouer le flacon.
2. Mettre une petite quantité de crème de protection sur une éponge et appliquer sans exercer de pression.
3. Laisser sécher complètement.
4. Lustrer dans le sens des fibres avec un chiffon en coton propre (ne pas utiliser de microfibres).
5. Répéter le procédé si besoin.

#### Consignes de sécurité importantes:

Pour vous assurer de la résistance des couleurs, tester d'abord le produit sur un endroit non-visible avant de commencer l'application. Ne pas utiliser sur du nubuck ou du cuir véritable. Garder à température ambiante et toujours hors de portée des enfants.